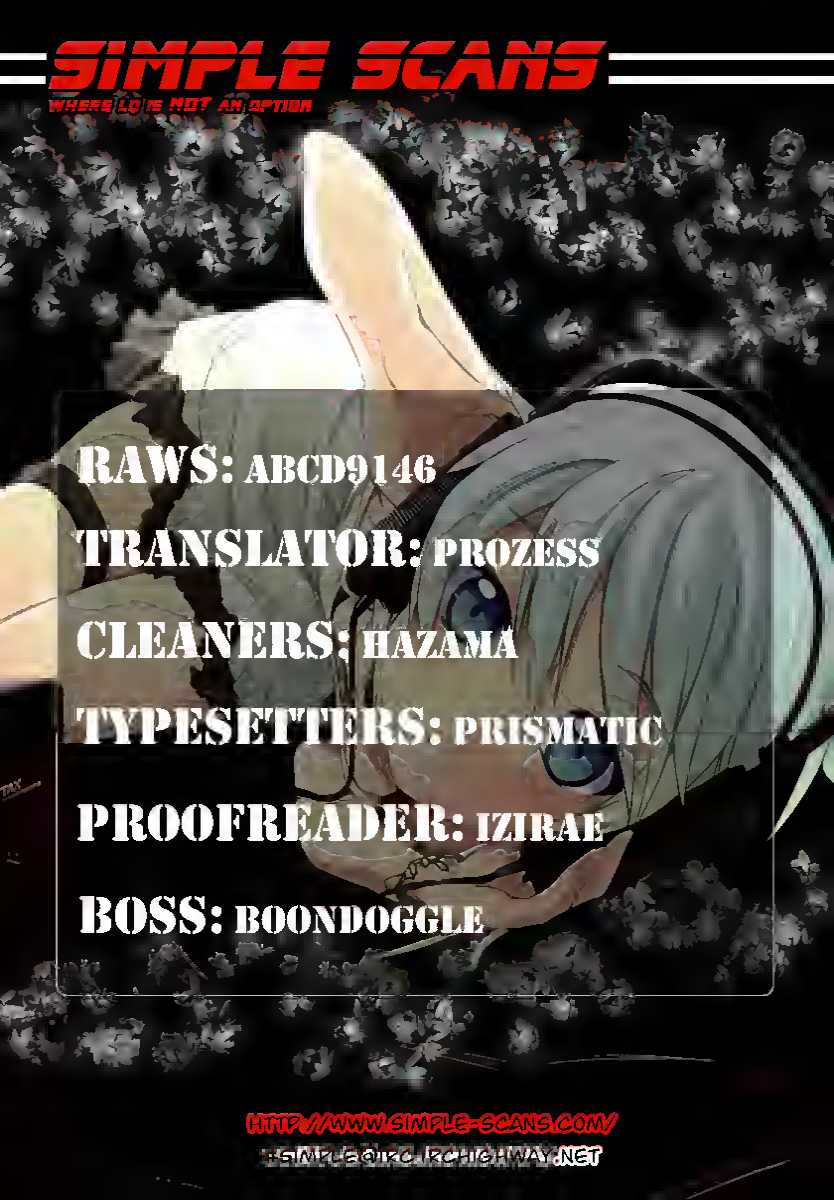
SIMPLE SCANS IS RECRUITING!!

WE'RE RECRUITING!
JP>EN TRANSLATORS
AND CLEANERS,
APPLY AT OUR SITE!

WE ARE NOW ACCEPTING DONATIONS.
THE DONATIONS BOX IS LOCATED ON THE HOMEPAGE
FOR ALL THOSE WISHING TO HELP US TO CONTINUE
BRINGING YOU YOUR FAVOURITE SERIES!!

HTTP://SIMPLE-SCANS.COM
#SIMPLE@IRC.IRCHIGHWAY.NET


SIMPLE SCANS
WHERE LQ IS NOT AN OPTION
RAWS: ABCD9146
TRANSLATOR: PROZESS
CLEANERS: HAZAMA
TYPESETTERS: PRISMATIC
PROOFREADER: IZIRAE
BOSS: BOONDOGGLE
HTTP://WWW.SIMPLE-SCANS.COM/

I'M OFF.
AND HE'S EVEN LEAVING THE HOUSE EARLY?
THE.. THE WORLD WILL END.
BRO IS PERFECTLY ON TIME ON THE FIRST DAY OF THE NEW TERM?!
I'M SURE...
I'M SURE, SOMETHING HAPPENED!
As if
BRO.. JUST DON'T DO ANYTHING STRANGE.
アマガミ

THE LONG AWAITED THIRD TERM...
FINALLY, I CAN APOLOGIZE TO AYATSUJI-SAN!
Captain, please don't make me collect your leftovers!
I KNOW, UMEHARA! I HAVE TO BE CALM AND COMPOSED! RIGHT?
DON'T WORRY!!
...PROBABLY
It feels like my heart will jump out of my mouth... 3 times at that
AH, WAIT!
PLEASE WAIT!!
Ah, geez
Eh?
COULD SHE BE ?!

アマガミ
Sincerely yours
シンシアリーユアーズ
CHAPTER 4:
NICE CATCH
3

I NEVER THOUGHT IT WAS SUCH A CRITICAL HIT THAT HE WOULDN'T COME TO SCHOOL ANYMORE..
AW..... WHAT SHOULD I DO...
Or rather, don't skip school
I'll apologize on the next occasion
Just thinking won't solve anything
BUT IT WAS CLEARLY HIS FAULT ..
THOUGH I FEEL A BIT RESPON-SIBLE
She is also troubled
Mhm.....
I DIDN'T MISTAKE HER DID I?
What is the down...
ビクッ
カサ カサ

MM
OH! HER BUTT IS STICKING OUT!!
NO!
MM
ふりゃ
ふりゃ
ふりゃ
ふりゃ
Th-this
ゴクッ

5

NO... THAT'S... TOO... MUCH...
N-NOT THAT DEEP!
I SAID NO! GEEZ... I CAN'T PUT IT IN.
NO, IF YOU MOVE IN SO DEEP ...!
WHA?
AH, NO! DON'T BE SO WILD.

IT,
AHN... IT'S COMING OUT!
What's coming out?
OH.
HM?
NICE CATCH!
わぉ,
H-HUH? JUST A CAT?

Ah, no... I mean below...
Grewah?
Hp?
No, I'M NOT THAT GREA-
WAH ?!
BE-SIDES,
SHE WAS SO WILD BEFORE, BUT IN YOUR ARMS, SHE'S SUDDENLY SO QUIET!
Are you a cat whisperer?
NOOOOOOO
EHH ?!!
NO WAY! SO EMBAR-RASSING ...
DON'T LOOK!
GOOD JOB, CAT
ニャーン

2-A
MORISHIMA HARUKA
Earlier, I stepped on her tail so I wanted to apologize
MM, COUGH, EHM ..
I'M MORISHIMA, A SECOND YEAR...
YOU'RE A FIRST YEAR TACHIBANA JUNICHI, RIGHT?
Hm?
HUHP HAVE I MET HIM BE-FORE?
THE EVENING GODDESS .. NO,
かぁぉ...

FROM TODAY ON, SHE'S THE PURE WHITE GODDESS...!!

Hello~
FUFUBU! (Of course not!)
JUST NOW... YOU REMEMBERED SOMETHING...?
Wha?
Umu
LOOK ME IN THE EYES!
I SEE.. SHE WAS A SENIOR AT MY SCHOOL
MORISHIMA HARUKA, HUH... YEAH... TOTALLY GREAT!
9
TH-THIS...
Mh?
HARUKA? WHAT ARE YOU DOING?
Wait! Kyo-kun!
Hahaha

So energetic in the morning.
HIBIKI-CHAN!
2-A
TSUKAHARA
HIBIKI
EH?
HE IS...
Ah
Listen, Hibiki-chan!
HE'S CALLED TACHIBANA-KUN, BY THE WAY
Another beauty
HE'S SO AMAZING!
キャ♡
キャ♡

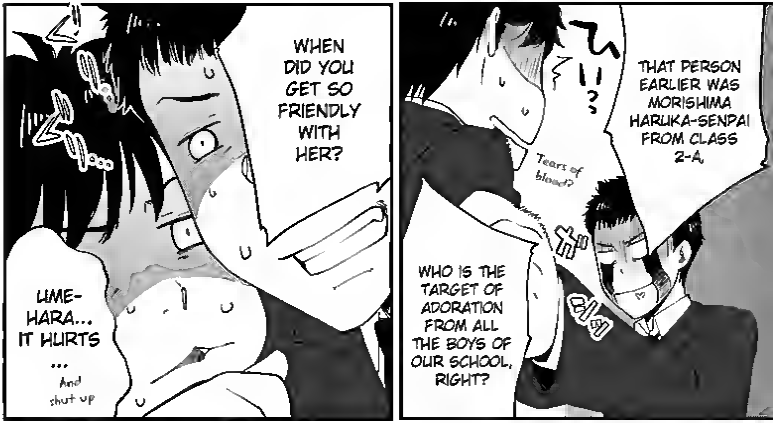
HE TAMED THE CAT WHO I PREVIOUSLY MADE ANGRY...
BY STEPPING ON HER TAIL, WITH JUST ONE STROKE!

Likewise, I'm Tachibana
Nice to meet you, I'm Tsukahara

It seems...
HARUKA'S GOT A FANCY FOR YOU...
EHH ?!
FUFU SORRY. SPUR OF THE MOMENT
HEY... HIBIKI-CHAN! IT'S REALLY NOT LIKE THAT...
Fufufu
C'MON, THE BELL'S RINGING ALREADY
GEEZ, HIBIKI-CHAN! YOU MEANIE!!
Hey. Wait!

ぽか〜ん
THEN, SEE YOU AGAIN, TACHIBANA-KUN!
LET'S HAVE LUNCH TOGETHER NEXT TIME! ♪

OH, IT'S JUST YOU LIMEHARA
Why are you smoking?
CAPTAIN !!!


WHEN DID YOU GET SO FRIENDLY WITH HER?
LIME-HARA... IT HURTS ...
And shut up
THAT PERSON EARLIER WAS MORISHIMA HARUKA-SENPAI FROM CLASS 2-A,
Tears of blood?
WHO IS THE TARGET OF ADORATION FROM ALL THE BOYS OF OUR SCHOOL, RIGHT?

YEAH, I HAVE NO PROOF, BUT I'M CERTAIN SHE IS.
WHAT? THEN WHAT WAS THAT JUST NOW? THAT FRIENDLY ATMOSPHERE!
THE EVENING GODDESS WAS MORISHIMA-SENPAI?
WUUT~?

I DON'T GET YOU CAPTAIN!
Stay well, bro!
THE CAT DID A GOOD JOB AND IT WAS PURE WHITE
THAT WAS....
Ah, right
I HAVE TO EXPRESS MY GRATITUDE TO HER TOO
EH, HUH? I THINK I FORGOT SOME-THING...
Let's hear some details in the classroom!
OH NOOOOOOOO!
I GOT UP ESPECIALLY EARLY TODAY, SO THAT I COULD APOLOGIZE TO AYATSUJI SAN...
NOW MY ONLY CHANCE IS AFTER SCHOOL...
OKAY, I'LL COLLECT THE QUESTION-NAIRE OF THE FOUNDING FESTIVAL
THOSE WHO ARE DONE MAY GO HOME

Okay, THEN DON'T TAKE ANY DETOURS WHILE GOING HOME.
THOSE WHO FORGOT IT, MAKE SURE TO BRING IT TOMORROW~
YE———S
FOUNDING FESTIVAL... YEAH! THAT'S IT!
Yeah
Bye bye
Takahashi-sensei
Mh? What's up, Tachibana-kun?
ARE YOU GOING TO CHECK THE QUESTIONNAIRES NOW?
YES, WHY? DO YOU WANT TO HELP?
Well, yes

AYATSUJI-SAN SHOULD BE THERE, SO JUST LISTEN TO HER FOR WHAT TO DO NEXT THANKS.
THEN CAN YOU GET THE QUESTIONNAIRES FROM THE OTHER CLASSES AND BRING THEM TO THE SECOND CONFERENCE ROOM?
MY INTUITION... NO, MY SKILLS ARE FRIGHTENING...
Heh, good
Excuse me!
ガラ
Now then
Second Conference room
ハ
ス
Ayatsuji-sa. n
The questionnai

AYATSUJI-... SAN...?
WOW! SHE'S SLEEP-ING!
...ALL THAT WORK MUST HAVE BEEN TIRING AFTER ALL.
BUT IN THIS SITUATION...
RIGHT?
1 Observe her sleeping face!
2 Observe her sleeping face!!
3 Observe her sleeping face!!!

This time, only this...

AND SUCH A NICE FRAGRANCE!!!
WAH!
SO CUTE!!
THAT'S THE QUESTIONNAIRE ABOUT GENERAL PARTICIPATION?
Oh, no! I forgot my main goal...
Uwa!
SHE DID THAT MUCH ALONE...
Amazing...
But...
It's a really great fragrance

NO- NOT GOOD, I FELL ASLEEP.
I was worrying too much last night...
カリカリ
MMM...
ムニャムニャ
カリカリ
SORRY, DID I WAKE YOU UP?
MORNING, AYATSUJI-SAN.
EH?!
WHY IS HE HERE?
Ayatsuji-san, when she just woke up...

HE'S HELPING ME...
Eh, ?
Ah
THESE ARE ALREADY DONE...
ACCORDING TO UMEHARA, SHE'LL EITHER GET ANGRY OR IGNORE ME...
YOU KNOW AYATSUJI-SAN!
WHY? AFTER I DID SUCH A THING...
EH?
I'M SORRY FOR BEFORE!

I ALWAYS WANTED TO APOLOGIZE, BUT THERE WERE THE HOLIDAYS AND... SORRY.
I won't do it again...
Hmm
SO I WORRIED FOR NOTHING, HUH...
I THOUGHT IT'S FINE WITH THAT ...
How mis-leading

... SO CAN YOU FORGIVE ME?
HMM.. BUT...

IT'S THE TRUTH...
THAT YOU STOLE A KISS FROM ME...
EHH?! THAT ...?!
THAT WAS AN ACCI-DENT!
FUFU, HE'S PANICKING ALL-RIGHT...
BUT THAT INCIDENT WAS UNNATURALLY LONG..
UGG ...
BESIDES, JUST NOW, WHEN I WAS ASLEEP, YOU ALSO...
Busted?

AYAT-SUJI-SAN!
YOU NOTICED THAT?!
EH?!
That was just a joke though
EH?
Huh?
TACHIBANA-KUN, COULD IT BE...
You really
WR- WRONG! I DIDN'T KISS YOU!!
I JUST, WITH YOUR HAIR... SO...
IT WAS SO INCREDIBLY BEAUTIFUL AND HAD A NICE FRAGRANCE ...

AH... YES.
I rustled it a bit
YOU TOUCHED IT?
YES.
It was really sweet
YOU SNIFFED IT TOO?
...SO?
TACHIBANA-KUN... WHY DID YOU COME HERE TODAY?
TO... TO APOLOGIZE ...
I-

I'LL LISTEN TO WHATEVER YOU SAY, SO PLEASE FORGIVE ME!!!
I am such an idiot!
WHA-
WHAT-EVER?!
I'll even bow down!
Whatever
Ayat-sup-san?
?
GEEZ, CAN'T BE HELPED
THEN CAN I ASK A SMALL FAVOR OF YOU?
Then we're even!
YAY!
You're such an angel!
Thanks!
Geez, you're such a weak talker.
THE KEENLY SMILING AYATSUJI WHAT WILL HAPPEN TO ZUNICHI WHO SURRENDERED TERMLESS?!